



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1218]  
No. 1218]

नई दिल्ली, सोमवार, अक्टूबर 8, 2007/आश्विन 16, 1929  
NEW DELHI, MONDAY, OCTOBER 8, 2007/ASVINA 16, 1929

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 8 अक्टूबर, 2007

सं. 34 (आरई-2007)/2004—2009

का.आ. 1722(अ).—विदेश व्यापार नीति, 2004—2009, के पैरा 1.3 और पैरा 2.1 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार, एतद्वारा, समय-समय पर यथा संशोधित निर्यात और आयात मर्दों के आईटीसी (एच एस) वर्गीकरण, 2004—2009 में निम्नलिखित संशोधन करती है :—

(i) आईटीसी (एचएस) की अनुमूल्य 2 के अन्तर्गत अध्याय 10 में प्रविष्टि संख्या 45 के बाद तत्काल प्रभाव से निम्नलिखित नई प्रविष्टि को जोड़ा जाएगा :—

| क्रम सं. | प्रशुल्क मद एचएस कोड | इकाई    | मद विवरण | निर्यात नीति | प्रतिबंध का स्वरूप   |
|----------|----------------------|---------|----------|--------------|--|
| 45क      | 1006 10              | किग्रा. | चावल     | मुक्त        | श्री रम इन्स्टीट्यूट फॉर इंडस्ट्रियल रिसर्च अथवा समय-समय पर अधिसूचित अन्य किसी एजेंसी द्वारा जारी पोत लदान पूर्व गुणवत्ता प्रमाणन शर्त के अधीन रूसी संघ को निर्यात की अनुमति होगी। |
|          | 1006 10 10           |         |          |              |  |
|          | 1006 10 90           |         |          |              |  |
|          | 1006 20 00           |         |          |              |  |
|          | 1006 30              |         |          |              |  |
|          | 1006 30 10           |         |          |              |  |
|          | 1006 30 20           |         |          |              |  |
|          | 1006 30 90           |         |          |              |  |
|          | 1006 40 00           |         |          |              |  |

2. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 01/91/180/846/एएम 08/पीसी-3]

આર. એસ. ગુજરાલ, વિદેશ વ્યાપાર મહાનિદેશક એવં પદેન અપર સચિવ

**MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY**

(Department of Commerce)

**NOTIFICATION**

New Delhi, the 8th October, 2007

**No. 34 (RE-2007)/2004—2009**

**S.Q. 1722(E).**—In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) read with Para 1.3 and Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2004—2009, the Central Government hereby makes the following amendments in the ITC (HS) Classifications of Export and Import items, 2004—2009 as amended, from time to time :

(i) With immediate effect, the following new entry shall be inserted after entry at Sl. No. 45 in Chapter 10 under Schedule 2 of ITC (HS) :—

| Sl. No. | Tariff Item HS Code | Unit | Item Description | Export Policy | Nature of Restriction  |
|---------|---------------------|------|------------------|---------------|--|
| 45A     | 1006 10             | Kg.  | Rice             | Free          | Exports to Russian Federation permitted subject to preshipment quality certification issued by Sri Ram Institute for Industrial Research or any other agency as may be notified from time to time. |
|         | 1006 10 10          |      |                  |               |  |
|         | 1006 10 90          |      |                  |               |  |
|         | 1006 20 00          |      |                  |               |  |
|         | 1006 30             |      |                  |               |  |
|         | 1006 30 10          |      |                  |               |  |
|         | 1006 30 20          |      |                  |               |  |
|         | 1006 30 90          |      |                  |               |  |
|         | 1006 40 00          |      |                  |               |  |

2. This issues in Public Interest.

[F. No. 01/91/180/846/AM'08/PC-III]

R. S. GUJRAL, Director General of Foreign Trade and ex officio Addl. Secy.